

BIBLIOTEKA

Zakl. Nar. im. Ossolińskich

XVII

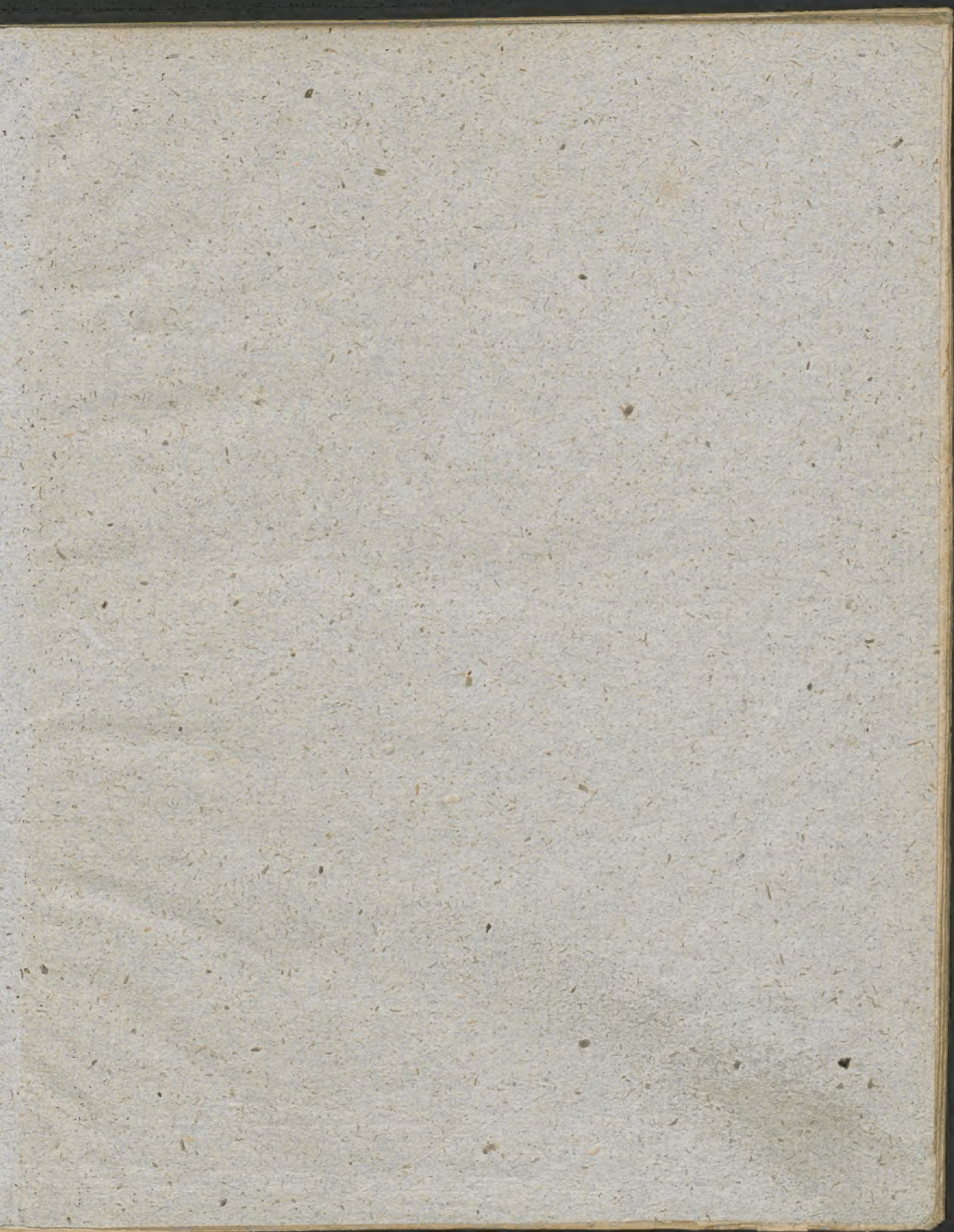
7.324

BIBLIOTEKA

Zakl. Nar. im. Ossolińskich

1702v.

MF



XVII-7324-III

KALENDARZ POLSKI y RUSKI

Świąt Rocznych y Biegów Niebieskich, / 3

Z wyborem czasów y Aspektami y weściem
Plánetow w znaki Zodyaczne.

N A R O K P A N S K I M. DCCII.

Który jest pierwszypo Przybyśowym, drugi przed Przestępnym.

P R Z E Z

M. KAZIMIERZA FRANCISZKA
T V A T E R A,

Filozofey y Medycyny Doktorá, Geometrę przysięgłego, z pilnością
W Y R A C H O W A N Y.



W K R A K O W I E. 17.565

w Drukarni Frąnciszka Cezarego. J. K. M. y I. M. X. Biskupa Królewskiego, Xcia
Siewierskiego; także Przesławney Akademicy Krakowskiej Typografa.

Rok ten od Narodzenia P. Zbawiciela naszego IEZUSA Chrystusa, rachuiemy M. DCCII.

Od Stworzenia Świata	5651.
Od Potopu Świata	3995.
Od Początku Królestwa Polskiego	1151.
Od Urzęszenia Domku Loreta: D. M. relikwii	
mi. Anielskiego na tym miejscu gdzie teraz stoi	4035.
Od Wstąpienia W. K. Litwy z Boroną	1211.
Od Postanowienia Trybunału w Polsce	1251.
Od Założenia Miasta Bratowa	1002.

Od Założenia Miasta Wągrowa	450.
Od Założenia Przeszłości: Alad. Brak przez	
Zagłada	302.
Od poprawy starego Kalendarza	120.
Od Śmierci Turków pod Wiednią	20.
Od Bezszelkowej Koronacji Najsławniejszego	
Króla I. M. Augusta II.	5.

Według Rzymskiego Kalendarza.

Złota Liczba,	XII.
Okrąg Słoneczny,	III.
Epakta,	I.
Poczet Rzymski	X.
Litera Niedzielną	A.
Miejscopustu rachuiąc od nowego Latą aż	
Popielcu tygod. 8. dni 3.	

Według Ruskiego Kalendarza.

Złota Liczba,	XII.
Okrąg Słoneczny	III.
Epakta	XII.
Poczet Rzymski	X.
Litera Niedzielną	D.
Miejscop. rachuiąc od Obryz. Chrysta: aż	
do Nedył. Syrop. tyg. 6. dny 3.	

Wyrozumienie Charakterów.

Nowy Miesiąc	Ładnia z Półką: B	Krew puszczająca	Drzewo wyłinać
Pierwsza Kwadrant	Purgans w Konf. *	Lepiej	Świerżać Bezwać
Pełna Miesiąc	Purgans w Digi. :	Siaty Bezpiele	Praktykować
Ostatnia Kwadrant	Purgans w Trun. G	Odrzucić zosławiać	Kybyłowie

Alpeky przy dniach czerwono napisane; są dobre, czarno zaś są złe, y nieszczęśliwe. te zaś alpeky przed linią położone przed połud: panują, po linię po południu.

Co czynić, albo czego się strzedz według biegu Księżyca przez znaki Zodiaku.

Miesiąc w Baranie.

1 Z Księżyca z Półką y dostąpieniami ludźmi kontwersy / (jeżeli stan y kondycja pozostawała) co chcesz przedkładać sprawić z czynnaw / krew puszczając dobrze ślegnaw / kom / jeżeli aspekt. Planecow z Księżycem / albo samych z sobą pozostawała.

Miesiąc w Byku.

2 Co chcesz mieć trwałego / to zacząnnaw / budny / z Samymi się rozmaw / pocztwym hartem y rekreacyą zabaw / woli kupu.

Miesiąc w Bliźniętach.

3 Synow do szol oddawaj / bankom y krew puszczaniu day pokoy.

Miesiąc

❶ **Mieścić w Kaku.**
W drogie się puść/ z domu do domu dobrze się przenosić komu potrzeba/ lekarstwo
w konfekcie nudać się/ krew puszczać cholerykom dobrze.

❷ **Mieścić we Lwie.**
Co chceś do skutku przywieść zaczyna/ w pole wyjeżdżaj, purgansow ićli potrze-
by nie maś/ y wymiotow chroń się.

❸ **Mieścić w Pannie.**
Ożieci na nuka oddawaj/ o przyjaźń u Sam konkuruj/ iednakż senten-
cie słow.

❹ **Mieścić w Wadze.**
W drogie się puść/ kupuj/ przedawaj/ krew puszczać suży Melancholikom.

❺ **Mieścić w Wiedźwiadku.**
Nic prędko dobrego nie zaczyna/ bo to znać iest zdrady y oszukań/ lekarstwo
w trunku w ten czas bierz.

❻ **Mieścić w Strzelcu.**
Strzelaniem do celu/ osobliwie z łuku zabaw się/ z Drakonemi y Uczonemi
konwersuj/ sprawy porażne odprawuj/ kupiectwoć się nuda/ krew puszczać dobrze
flegmatykom.

❼ **Mieścić w Kossoroku.**
Z Starymi y Sebiowymi przesławaj/ około roli/ winnic/ y ogrodow rob.

❽ **Mieścić w Wodniku.**
Miaś/ domow/ y hudykom ićlikolwiek grunty zakładaj/ drzewa y wine-
grady zaszczepaj/ śley/ y tym podobne gospodarskie funkeye odprawuj/ krew puszczać
pożytecznie Melancholikom.

❾ **Mieścić w Rybach.**
Z niewodem w tonia się zepuść/ lekarstwo w pigułkach bierz/ krew puszczać cho-
lerykom dobrze.

P R Z E S T R O G A

TE wybory nie tylko tu pomienionych, ale y in/zych potocznych ákeyi
w ten czas się nawlepiey nadawać zwykły, kiedy Aspekty Plánetow
z Xiężycem ábo sámych z sobą dobre pánuia. Więc iáko tu masz in-
formácy a o odprawowaniu rożnych spraw, ábo też o chronieniu się
tychże według biegu Xiężycá przez znáki zodyáku; tak wzáiemnie
w przeszłych Káalendarzách moich, ábo inszych Pánów Mátemátykow
znaydziesz informácy a, według áspetrow na káždy dzień pánuiających,
czego się masz strzedz, ábo co czynić, po która cię dla szczupłości miey-
scá táżme odsyłam.

Nowy Kalendarz

| Dni: D |

| Aspekty/ Wybory/ |

| Włoskich Królów Opisanie

1 d Zgnącego	3	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
2 e Gromnic P. M.	15	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
3 f Blażej Bisk.	26	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
4 g Andrzeja Bor.	8	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
Agdy Pałi przybędł nieprzyjaciół		
5 A. N. s. po 3. Ar.	20	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
6 d Doroty Panny.	2	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
7 c Romualda Op.	15	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
8 d Bonera	28	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
9 c Appollonicy	10	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
10 f Scholastyki	24	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
11 g Eufrozyny	7	♂ ♀ ♀ ♀ ♀

Podzię z wy. do winnic. macy.

Matt. 20. Sept.

12 A. N. Odrozypuski.	22	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
13 b Eul. ty.	6	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
14 c Walentego	21	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
15 d Faustyna	5	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
16 e Juljana	20	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
17 f Konstancji	4	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
18 g Symeona	19	♂ ♀ ♀ ♀ ♀

Nasienie jest słowo Boże

Lucas 8. Sexages.

19 A. N. Miesopust.	3	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
20 b Zenobiusa	16	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
21 c Gaudentego	0	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
22 d B. th. s. Piotra	13	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
23 e Wigilia	26	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
24 f M. cieła.	9	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
25 g Sigfryda	22	♂ ♀ ♀ ♀ ♀

Oto wstąpiemy do Jeruzalem.

Matt. 18.

26 A. N. Zapustna	4	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
27 b Juljana	17	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
28 c Romana	29	♂ ♀ ♀ ♀ ♀

Szrody, y Soboty, na tymże Kástellu, Muzyk, pomieniona Antyphone wyspiwunic. Do tego Zamku jest z Pálcu Wátykańskiego, sekretne przeście od Alexandrá VI. wystawione; żeby podczas niebezpieczeństwa, mogli się do tego Zamku rytyrować Papieżowie. W tymże Zamku skarb Kościelny, jest de-positowany, y ustawicznie 300 żołnierzy tu zostać. Na ostatok, na tym Zamku czterzy razy do roku, to jest; w Wigilia SS. Piotra, y Pawła, w sam dzień; w Wigilia An- niverſarij Coronationis Papę, y w sam dzień; Artystyczne ognie palą, y girandolę pu- szczą; jednym razem trzy tysiące racz, a drugim pułto- ra tysiącz zapalać; tak, że się zda iakoby Wesołwiz płomienie wyrzucał, a po- tym iakby gwiazdy padały. Powróciwszy się nazad ku Kościołowi S. Ducha, prze- szedźmy Bramę; porzyna się Longara, tak nazwana, że na- mile Włoska prosto idzie. Nad tą na gorze jest Kościół y Klasztor S. Onufrego, Za- konni.

Stawy Kalendarz/ | Bieg | Zpisy/ Wybory | Włoskich Bratow Opisanie.

1 d Popielec	11	♂ ♀ ♀ ♀ ♀ ♀
2 e Symplicyusz	23	♂ ♀ ♀ ♀
3 f Kunegundy	5	♂ Apogeu ♀
4 g Bądzimierz	16	♂ ♀ ♀ ♀ ♀ ♀

Nie jamym chlebem czlowiek zyje.	Matt. 4.	
5 a W. Wstępa	28	♂/ ♀ ♀ ♀ ♀
6 b Wiktora	10	♂ Pier B. March.
7 c Tomaz i Aquin.	23	♂ w ♀
8 d Eufediusz	5	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
9 e Cyrylla	18	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
10 f i. Mergen.	3	♂ ♀ ♀ ♀ ♀
11 g Baudryda	15	♂ ♀ ♀ ♀ ♀

Wzrost P. Jezus Piotra, i Jakuba, i Jana		Matt. 17
12 a Eufediusz	0	♂ ♀ ♀ ♀ ♀ ♀
13 b Macejusz	14	♂ ♀ ♀
14 c Zacharyasz	29	♂ Poinia MARCH.
15 d Longina	14	♀ w ♀ ♀ ♀ ♀ ♀
16 e Gertrudy	20	♂ ♀ ♀ ♀ ♀ ♀
17 f Patrycego	14	♂ vacua ♀ ♀ ♀ ♀ ♀
18 g Anzelina	29	♂ ♀ ♀ ♀ ♀ ♀

Wyrzucat P. Iezus diabelstwo		Lucy 11.	
19 a W. Glocha	♂ 12	Jozef ♀ ♀ ♀ ♀ ♀	
20 b Jozachim	♂ 27	♂ ♀ ♀ ♀ ♀ ♀	
21 c Benedykt	♂ 10	♂ ♀ ♀ ♀ ♀ ♀	
22 d Epafrodytyego	♂ 23	♂ ♀ ♀ ♀ ♀ ♀	
23 e Teodula	♂ 6	♀ Retrograd.	
24 f Epigmen	♂ 19	♂ ♀ ♀ ♀ ♀ ♀	
25 g Zwiastow P. M.	♂ 1	♂ ♀ ♀ ♀ ♀ ♀	

Zkad kupiemy chleba.		Joan: 6.
26	a W. Wstępa	13 ♀ Retrograd:
27	b Jana Pust.	20 ♂ ♀ ♀ ♀ ♀ ♀
28	c Cyryl Dapieża	8 ♂ Nowo Zmieniła
29	d Eustachiego	19 ♀ w 13
30	e Babiliny	1 Δ ♂ ♀ ♀ ♀
31	f Amosa Pror.	13 □ 507

konniów S. Hieronima, gdzie S. Filip Nereusz często kazywał, y do tych czas, káplani z Kongregacyi jego, w każde Święto tamże duchowne konferencye odprawują. Przeszedzsy Longarę jest brama, corrupte nazwana *secutiana*, ráczey *Subtus Ianum*, iáko Kościelni pisarze zowią; ponieważ, tam nie dáleko jest gorá, ná ktorey Ianula pochowano. Tę Bramę zwáno *Fontinalis*, dla tego, że tam Poganie odprawiali igrzyská, ná chwałę Zrzedł. Za tą bramą jest pomieniona gorá *Ianicularis*, teraz nazywáia *Mons Aureus*, ná tey ukrzyżowano S. Piotra, gdzie teraz jest Kłáztor OO. Bernardynow, blisko tego Kłáztora jest Fontaná bardzo piękna od Páwła V. wystáwiona, przez 36. mil Włoskich máiac przyprowadzoná wodę. Przy tey, jest ogród *Botanicus*, w którym *Medici* swoje *exercitiū*, około żioł máia. Ná tym mieyscu był pogrzebiony Numá Pompiliusz drugi Krol RzymSKI. Z szedzsy z gory, nie dáleko jest

Grzegorz

| Bieg / B |

Spekty / Wybory

| Wroślich Bratow Opisanie.

1 g Teodory

| 25 |

* * * *

Kto z was namnie dowiedzie grzechu. Joan. 1

2 b Biale

| 7 |

* * * *

3 b Alicy Opata

| 19 |

* * * *

4 c Zydora

| 1 |

* * * *

5 d Vincentego

| 13 |

* * * *

6 e Eysta Dapieża

| 26 |

* * * *

7 f Epifaniusa

| 0 |

* * * *

8 g Cyonizego

| 24 |

* * * *

Blagosławiony który idzie

Mat. 11

9 b Białeknia

| 8 |

* * * *

10 b Ezechel Prom.

| 3 |

* * * *

11 c Leoná Dap.

| 8 |

* * * *

12 d Julusa

| 21 |

* * * *

13 e Julusa Psa.

| 13 |

* * * *

14 f Julusa Psa.

| 23 |

* * * *

15 g Julusa Psa.

| 8 |

* * * *

Ktoz nam odwalie kamien.

Mat. 18

16 b Julusa Psa.

| 23 |

* * * *

17 b Julusa Psa.

| 6 |

* * * *

18 c Julusa Psa.

| 20 |

* * * *

19 d Leoná X. Dap.

| 3 |

* * * *

20 e Agnieś. 3. Pol.

| 16 |

* * * *

21 f Anzelma

| 28 |

* * * *

22 g Jotera

| 10 |

* * * *

Pokoy nam.

Joan. 20.

23 b Julusa Psa.

| 23 |

* * * *

24 b Julusa Psa.

| 5 |

* * * *

25 c Marka Ew.

| 16 |

* * * *

26 d Bleta

| 8 |

* * * *

27 e Anasiziego

| 10 |

* * * *

28 f Vitalisa

| 21 |

* * * *

29 g Piotra Mecz.

| 4 |

* * * *

Iam jest dobry Pastarz.

Joan. 11.

30 b Julusa Psa.

| 16 |

* * * *

jest Kościół P. Marycy Transyberim, inaczey Pens olei, na tym mieyscu, były gospody żołnierkie, za czasow Augusta Cesarza nazwane Taberna Meritoria; gdzie w sam dzień Narodzenia Pańskiego, zrzodzi oliwy pusciło się, y ow waly dzień ciekło; na znak że się Pomazaniec Boski rodził. W tym Kościele, jest pogrzebiony Hosius Kardynał, ozdoba Miasta Krakowá, Biskup Wamiński. Wytzedz y z tego Kościoła, w prawo, minawizy Kościół k S Kalixta Pápieża, w którym jest studnia, gdzie go Poganie wrzucili także Kościół SS. Kolmy y Damiána: jest mały Kościółek S. Franciszka, przy którym sa OO. Reformaci, tam jest celá, teraz na Oratorium obroconá, w ktorey pomieściłny S. męszkwał, y tam, w sadził drzewo pomorańcowe, ktorego frukt, ma na sobie niby pięć gránow, śl. bo paleczek; na pámatek że od tych rak jest sadzone, ktore Chyitus Pan swoiemi bliznami naznaczył. Z tam-

History of the

1954

Uzelsy/ Wybory.

Wiosłich Bratow Episcopo.

2 c Zygmunt's Br.		28		
3 d		1		
4 e		23		
5 f Eurytomia		6		S. dirig.
6 g Jan m. Olesn.		19		D Pier. fr. 1744
		3		

Matczko a nie uż: życie m:nie.

7 d	Grego. 1016	17	Perig. 1016
8 b	Grego. 1016	1	Perig. 1016
9 c	Grego. 1016	16	Perig. 1016
10 d	Grego. 1016	1	Perig. 1016
11 e	Grego. 1016	16	Perig. 1016
12 f	Grego. 1016	2	Perig. 1016
13 g	Grego. 1016	17	Perig. 1016

Idę do tego który mnie zostal.

14 d Wanda Wolff	1	AS 100 05
15 b Jofey	15	Q 99 20 20 20
16 c Phalogo	29	20 20 20 20
17 d Moniki Wdrey	12	*7 *5 *4. 20
18 e Felix	25	Q 100 20 20 20
19 f Dubendny	7	*9 *4 20
20 g Bernedyn	20	20 20 20 20

Jeżeli o co prosić będziecie.

17 a	July	2	July 2
18 b	July	13	July 13
19 c	July	15	July 15
20 d	July	7	July 7
21 e	July	19	July 19
22 f	July	8	July 8
23 g	July	13	July 13

Gdy przyjdzie Poćieszyciel.

282 a po 2000 Wp.	25	25
29 b Sziniego	8	8
30 c Szara Pdziczka	20	20
31 b Petronille	3	3

tąd idąc nad Rypa Tybru (minawszy w przod bramę Portuńska) jest Szpital od Innocentego XI. zaczęty, ż od Innocentego XII. dokończony y nadany; w którym sieroty płci męskiej, w różnych naukach rzemieślniczych exercitui; superintendencya nad tym Szpitalem maia PP. *Piarum Scholarum*. Nie daleko od tego Szpitala jest Kościół S. Cecylii, na tymże mieyscu gdzie iej Pałac był: tam widzieć można pod ziemią, w ktorey mylaca się, tę Świętą zabito. Przyszedszy most nazwany *quattro Capi*, y wyspę na ktorey Kościół S. Bartłomieja, w którym jest depozytowane od Ottona Cesarza ramię S. Woyciech; minawszy miasto Żydowskie; nie bardzo odległo, jest *Capitolium*, na którym jest Pałac, gdzie Xiażęta Rzymskie iurysdykcy maia. Po lewey stronie na tej gorze, jest Kłasztor wielki y Kościół OO. Bernardynow, do ktorego jest 120 gradusow marmurowych; Zowie się *Ara Celi*,
na

Ktora Samozwola

Biegi

Aspekty Wybory

Włoskie Andrieo Opłanie.

1 e Sekunda Mecz.

16

Vacua 8 24

2 f Mercellina

29

8 8 8 8

3 g Blotrydy

13

Plec. Ew. Czerw.

Kto mnie kocha słowa moje chowa Jean. 4.

4 a Swiat.

27

8 8 8

5 b Don. Swiat.

11

8 8 8 8 8 8

6 c Wror. Swiat.

25

8 8 8 8 8 8

7 d Sędziński

10

8 8 8 8 8 8

8 e Medardé

25

8 Retrog. 8 8 8

9 f Felicyana

10

8 8 8 8 8 8

10 g Mátzor. Sz.

25

8 8 8 8 8 8

Dana mi jest wpełka moc. March 28

11 a Cyryna

9

8 8 8 8 8 8

12 b Cyryna

23

8 8 8 8 8 8

13 c Anon. 3 Pád.

7

8 8 8 8 8 8

14 d Bazyliogo W.

20

8 8 8 8 8 8

15 e Bazyliogo W.

3

8 8 8 8 8 8

16 f Ludgárdy

16

8 8 8 8 8 8

17 g Fulkoná

28

8 8 8 8 8 8

Głowiek niektoży sprawil wieczera. Luc. 14

18 a Bazyliogo W.

10

8 8 8 8 8 8

19 b Bazyliogo W.

12

8 8 8 8 8 8

20 c Bazyliogo W.

4

8 8 8 8 8 8

21 d Bazyliogo W.

15

8 8 8 8 8 8

22 e Bazyliogo W.

27

8 8 8 8 8 8

23 f Bazyliogo W.

9

8 8 8 8 8 8

24 g Bazyliogo W.

22

8 8 8 8 8 8

Który z was maiać sto owiec.

Luc. 15.

25 a Bazyliogo W.

4

8 8 8 8 8 8

26 b Bazyliogo W.

17

8 8 8 8 8 8

27 c Bazyliogo W.

0

8 8 8 8 8 8

28 d Bazyliogo W.

13

8 8 8 8 8 8

29 e Bazyliogo W.

16

8 8 8 8 8 8

30 f Bazyliogo W.

10

8 8 8 8 8 8

ná tym mieyscu gdzie był Kościół *Iouis Feretrj* y część pałacu Augusta Cezarza. Nazywa się *Sybilla* Augustowi Cezarzowi, na pokoiu swoim zostającemu, *in sole*, rodzącego się Páná, pokazała; Który upadłszy ná kolana adorácyá uczynił, y ná tym mieyscu Oltarz wystawił, nazwawszy go *Ara celi*, iáko o tym inskripcya tamże będąca świadczy. Teraz ná tym mieyscu leży S. Helena Cezarzowa. Wyszedłszy z Kościoła ná piacę *Capitolj*, widzieć w samym *centrum* statué z Metallu, Marka Aurelego Antoniná, ná koniu siedzącego, w ktorey osobliwie jest *artificium*, gdy bowiem rzemieślnik, co iá odlewał; chciał sowę herb swoy ná niey wyrobić; pozwolić mu niechciał; on, sztuki zażył, wyrobiwszy ná czole Koniskim grzywę ráką, że z daleka sowę ná głowie koniskiej siedzącą reprezentuie, á z bliska iednostayna wydaie się grzywa. Tam rákże widzieć wyśmienity *Confer-*

Stary Kalendarz

| Bieg |

| Złoty |

| Wroby |

| Wioslich Eretow Opisanie.

1 g Młeczyfisa

| 23 |

| 23 |

| 23 |

Nauzcycielu przez ceta noc pracuac.

2 a 4. Now. P.

| 7 |

| 7 |

3 b Ewlogiego

| 1 |

| 1 |

4 c Ełi budy

| 5 |

| 5 |

5 d Zoe W. czen

| 0 |

| 0 |

6 e Zydzi Pror

| 4 |

| 4 |

7 f Mithelds

| 10 |

| 10 |

8 g Biliend

| 3 |

| 3 |

Nie bedziesz zainiat.

9 a 6. po Owa.

| 18 |

| 18 |

10 b 7. Eret. Nec.

| 2 |

| 2 |

11 c Prosa

| 15 |

| 15 |

12 d Janu Ewalber.

| 28 |

| 28 |

13 e Młeczyfisa

| 11 |

| 11 |

14 f Bondmentury

| 24 |

| 24 |

15 g Kozestancow

| 6 |

| 6 |

Zal mi tego ludu.

16 a 6. po Owa.

| 18 |

| 18 |

17 b Bilarzond

| 0 |

| 0 |

18 c Szymo 3 Lipn

| 12 |

| 12 |

19 d Kufina

| 24 |

| 24 |

20 e Biliend

| 5 |

| 5 |

21 f Or. kady Panny

| 18 |

| 18 |

22 g Młeczyfisa

| 0 |

| 0 |

Serżetose fia falbiny b Prorokom.

23 a 6. po Owa.

| 13 |

| 13 |

24 b Wigilla

| 16 |

| 16 |

25 c Szymo 3 Lipn

| 9 |

| 9 |

26 d Janu Ewalber.

| 22 |

| 22 |

27 e Pánt ilcond

| 6 |

| 6 |

28 f Niedziyna

| 10 |

| 10 |

29 g Marty

| 4 |

| 4 |

Oaday rachunek pafa strwa mego.

30 a 6. po Owa.

| 18 |

| 18 |

1 b Zgnacego Wyz.

| 2 |

| 2 |

vatorum Palac, na tym miey-
scu, gdzie za starych Rzy-
mian był dab od Pasterzow
Bogom poświęcony, z kio-
rego zwycięcy gałęzie so-
bie łamali. Schodząc z Ka-
pitolium ku rynkowi by-
dłecemu Forum boarium po-
prawcy ręce widzieć Ko-
lummy z ruin Kościoła Po-
gańskiego Concordia, po le-
wey zaś Jovis Tonantia; przy-
chodzić się do Tryumfalney
bramy Septimij Severi, przy
ktorey jest Kościół S. Iose-
fa; pod tym jest Carcer Ma-
rtyni, inaczey Tullianus,
gdzie SS: Apostołow Piotr i
Pawła więził Nero; S. Syl-
wester na Kościół obrocił.
Ist tam do tych czas zro-
dło, które cudownie na-
modlitwę SS: Apostołow
wyniknęło, kiedy dla Krzy-
wody potrzebowali. Przy-
tym jest Kościół S. Martyny,
gdzie yciało iey leży; przed-
tym był Maza. Na przeci-
wko jest Kościół S. Sylwe-
stra, tam gdzie była iaski-
nia, z ktorey smek wycho-
dzac wielkie szkody Rzy-
mianom czynił, ktoremu S.

Syl-

Stary Kalendarz / Bieg / Aspekty / Wybory / Wiosła Bratow Opisanie

1 c Piotr w okow.	16	Δ 50
2 d <i>P. M. Jaki</i>	0	□ 0 0 0
3 e Znel. 6 Szczep.	14	Δ 5 0 0 0 0
4 f Dominik	28	♀ 0 0 0 0
5 g <i>P. M. Snieżny</i>	12	□ 5 0 0 0

Vyrzamyś mialo plakat. Luc. 10.

6 a <i>P. M. Snieżny</i>	26	Δ 70 0 0 0
7 b Donat	10	♀ 0 0 0 0
8 c Cyrak	23	Δ 5 0 0 0
9 d Wigilia	6	♀ Retrograd.
10 e <i>P. M. Snieżny</i>	19	♀ vacua
11 f Teburco	2	♂ dirig. □ 5 2
12 g Blary Panny	14	♂ 0 0 0 0

Dwoje ludzi następowało do Kościoła. Luc. 18.

13 a <i>P. M. Snieżny</i>	26	♀ in Perig. Eccentr.
14 b Wigilia	8	Δ 0 0 0 0
15 c <i>P. M. Snieżny</i>	20	♀ 0 0 0 0
16 d Kocha	1	□ 7 2
17 e Bérqiománd	13	♀ 0 0 0 0
18 f Heleny	25	♀ 0 0 0 0
19 g Ludwik	8	□ 5 0 0

Wyśedfy P. Jezus z granic. Marci 6.

20 a <i>P. M. Snieżny</i>	21	♀ 0 0 0 0
21 b Dryward	4	♀ dirig. Δ 7 5
22 c Hippolito	17	Δ 7
23 d Wigilia	1	♀ 0 0 0 0
24 e <i>P. M. Snieżny</i>	15	♀ 0 0 0 0
25 f Ludwik Brola	29	♀ 0 0 0 0
26 g Joferyna Páp.	14	♂ 5 0 0 0

Bogostawienie oczy ktore widza Luc. 10

27 a <i>P. M. Snieżny</i>	28	♀ 0 0 0 0
28 b Augustyna	11	♀ 0 0 0 0
29 c Ściecie 0 Jand	27	♀ 0 0 0 0
30 d Rozy Panny	11	♀ 0 0 0 0
31 e Rzymunda	25	♀ 0 0 0 0

B 2

Sylwester paszczekę zawiązał y zapieczętował: iako żywor iego świadczy. wedle S. Martyny, iest S. Adryaná Kościół; gdzie przed tym był Saturná; á w tym mieytcu za starych Rzymian było *ararium publicum*, y przed tym Saturná Kościołem, był słup złoty, od ktorego Rzymianie poczarek y odległość drog brali. Daley iest Kościół S. Wawrzyńca *in Miranda*, gdzie przed tym był na chwałę *Antonij Pj*, y Faustyny żony iego wystawiony: iako inskrypcya świadczy. Na tymże rynku był Kościół Castora y Polluxá, teraz iest poświęcony SS. Kosmowi y Damiánowi. Tam zaraz następuje ruiny starego Kościoła, Pokoju; od Wespazyaná wystawionego; przy ktorych iest Kościół S. Franciszki Rzymianki; na tym mieytcu gdzie S. Piotr Apostół na modlitwie klęczał, kiedy *Simon Magus* za pomocą diabelską latając, na ziemię upadł: y tam na iedney skale są znaki kolan tego S. Apo-

Nowy Kalendarz / Biegd / Aspekty / Wybory / Włoskich Świątom Opisanie.

1 f Jdziego Op. 9 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
2 g Justa 12 ☐ 8

Zabiegalo mu 10. Meżow.

Luc. 17.

3 a W. 13 po Wmi. 6 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
4 b Morysa Cr. 8 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
5 c Wiktoryn. 2 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
6 d Zedarysa 15 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
7 e Reginy 7 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
8 f Harod. P. M. 10 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
9 g Gorgoniego 12 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8

Zaden nie moze dwiema Panom sluzyc. Matth 7.

10 a W. 14 po Wmi. 4 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
11 b Drotay Zicyne 10 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
12 c Swycesst. Wied. 8 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
13 d Wridona 9 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
14 e Podm. 1. 11 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
15 f Nistodem 3 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
16 g Lypri. ana 16 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8

Szedl. P. 1445 do Mestla. Lucz 7.

17 a W. 15 po Wmi. 29 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
18 b Wiktor. 11 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
19 c Zanuaryus 25 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
20 d Wigid. 9 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
21 e Marpena 24 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
22 f Baurcego 8 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
23 g Thelli. 21 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8

Goziu sie w Sabat nędrawic. Luc. 14.

24 a W. 16 po Wmi. 8 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
25 b Kleofa 23 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
26 c Jozafata 7 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
27 d Pisen. 1. Stan. 1 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
28 e Wactaw 6 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
29 f Wictaw 19 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8
30 g Hieronyma 2 ☐ 6/ ☐ 7 ☐ 8

S. Apostoła. Za tym Ko-
ściołem w ogrodzie, są rui-
ny starych Pogańskich Ko-
ściołów iakichsi; niekto-
rzy mówią, że Słońca y
Xczyca; insi, że zdrowa y
Aikulaputza; insi, że lfy
y Serapidy. Przy tych wi-
dziec bramę Tryumfalną
Tytuśa Wespasiana, którą
Kościołni pisarz nazywa-
ją, *septem lucernarum*; a to
dla tego, że tam jest wyco-
biony lichtarz Tydowski,
który pomieniony Tytus z
Kościoła Salomonnowego,
z Atka, y ścieśm Panum Pro-
positionis, na tryumf wy-
wiozł. Wyzedizy z tey
bramy, widziec w lewo
zbyt wysmienite y wielkie
Amphitheatrum Tituśa We-
spasyana, iuz w puł zruino-
wane, nazwane *Coliseum*;
lubo fabryka, y wielkością
sztuk wspaniale, y sławne;
sławniejszy jednak krwią
Meczennikow, ktorych tam
podczas igrzyżk, bestyom
do tzarpania wystawiano.
Naprzeciwko tego, jest bra-
ma Tryumfalna Konstanty-
na Cezarza, z rozżnemi sta-
tuami;

Wskazywanie Kalendarz / Bieg / Aspekty / Wybory / Wskazywanie Bractw Opisanie.

Nauczywszy które jest przykazanie.

1 a	10. 10. 10. 10.	12	10. 10. 10. 10.
2 b	10. 10. 10. 10.	13	10. 10. 10. 10.
3 c	10. 10. 10. 10.	14	10. 10. 10. 10.
4 d	10. 10. 10. 10.	15	10. 10. 10. 10.
5 e	10. 10. 10. 10.	16	10. 10. 10. 10.
6 f	10. 10. 10. 10.	17	10. 10. 10. 10.
7 g	10. 10. 10. 10.	18	10. 10. 10. 10.

Wskazywanie P. lezus w 10. 10.

8 a	10. 10. 10. 10.	12	10. 10. 10. 10.
9 b	10. 10. 10. 10.	13	10. 10. 10. 10.
10 c	10. 10. 10. 10.	14	10. 10. 10. 10.
11 d	10. 10. 10. 10.	15	10. 10. 10. 10.
12 e	10. 10. 10. 10.	16	10. 10. 10. 10.
13 f	10. 10. 10. 10.	17	10. 10. 10. 10.
14 g	10. 10. 10. 10.	18	10. 10. 10. 10.

Przykazanie jakie tu wskazy.

15 a	10. 10. 10. 10.	12	10. 10. 10. 10.
16 b	10. 10. 10. 10.	13	10. 10. 10. 10.
17 c	10. 10. 10. 10.	14	10. 10. 10. 10.
18 d	10. 10. 10. 10.	15	10. 10. 10. 10.
19 e	10. 10. 10. 10.	16	10. 10. 10. 10.
20 f	10. 10. 10. 10.	17	10. 10. 10. 10.
21 g	10. 10. 10. 10.	18	10. 10. 10. 10.

Idź Syn twój żyje.

22 a	10. 10. 10. 10.	12	10. 10. 10. 10.
23 b	10. 10. 10. 10.	13	10. 10. 10. 10.
24 c	10. 10. 10. 10.	14	10. 10. 10. 10.
25 d	10. 10. 10. 10.	15	10. 10. 10. 10.
26 e	10. 10. 10. 10.	16	10. 10. 10. 10.
27 f	10. 10. 10. 10.	17	10. 10. 10. 10.
28 g	10. 10. 10. 10.	18	10. 10. 10. 10.

Miej cierpiwość n. demna.

29 a	10. 10. 10. 10.	12	10. 10. 10. 10.
30 b	10. 10. 10. 10.	13	10. 10. 10. 10.
31 c	10. 10. 10. 10.	14	10. 10. 10. 10.

tuami, które teraz bez głów
 itora. Tąmże nie daleko
 in monte Caio, jest Kościół
 S. Grzegorza Papieża, w któ-
 rym trzydziści Mszy SS.
 odprawiwłzy, Mnichą z
 Czystezy wybawił: przy-
 tym jest Oratoriū, przed tym
 Refektarz; gdzie tenże S.
 Grzegorz Chrystus P. aną, w
 postaci Pielgrzyma, często-
 wał. Blisko tām, jest Ko-
 ściół S. Anastazy, w ogo-
 dach iey, gdzie SS. Męczen-
 nikow grzebła, wystawio-
 ny. Przy tym, widzieć rui-
 ny Kościołow Ianuśa, Wene-
 ry, y inżych Pogańskich,
 które teraz na szpiklerze
 poobracano. Nie daleko
 S. Anastazy, jest Kościół P.
 Mąryey in Cosmedin inaczey
 Schola Graca, albo Bucca Peri-
 tatis, dla tego, że na tym
 mieyscu był Kościół Pogań-
 tki, do którego, gdy kto
 miał przysięgć, wchodził;
 y tam rękę, w kamień ie-
 den nakładał twarzy czło-
 wie zy wyrobioney, w usta
 kładł; jeżeli krzywo przy-
 śegł, to mu złe rękę ur-
 wało; jest ten kamień do
 tych

Nowy Kalendarz / | Dni / | Aspekty / Wybery / | Wskazanie Różnow Opisanie.

1 d Wypyt. S. Petrus.	3	Δ 7 55
2 e Zdużenie S. Iohana	15	5 7 7 55
3 f Kubiterz	7	15
4 g Karol	9	6 Dnia Listop.

Gdzieś się oddać czyni Cesarzowi. Math. 20

5 a W. 23 po S. Ioh.	11	Δ 20 5 55
6 b Leonarda	3	5 7 7 55
7 c Drogoczym	15	Δ 7 55
8 d Boronazow	27	Δ 2 55
9 e Teodor	8	□ 5 7 55
10 f S. Ioh. 15	20	Δ 6 5 55
11 g Martyna	3	5 7 7 55

Panie córka moja teraz umiera. Math. 9.

12 a W. 23 po S. Ioh.	16	Δ 20 5 55
13 b S. Ioh. 15	18	5 7 7 55
14 c Biemensa	12	□ 5 7 55
15 d W. 15	16	5 7 7 55
16 e Omiar	10	Δ 2 55
17 f S. Ioh. 15	25	Δ 6 5 55
18 g Pośw. B. 15 Rzy.	10	5 7 7 55

Podobne jest Królestwo N. ziarnu gorzyc. Mat. 13.

19 a W. 15 po S. Ioh.	15	Δ 20 5 55
20 b Symplicjus	10	5 7 7 55
21 c S. Ioh. 15	25	Δ 2 55
22 d Cecylii D.	10	□ 5 7 55
23 e Klemenśa P. 15	25	Δ 2 55
24 f Chryzogan	9	5 7 7 55
25 g Katarzyna	22	Δ 2 55

Gdy użrzyć brzydkie spuszczenie. Math. 24.

26 a W. 15 po S. Ioh.	5	Δ 20 5 55
27 b S. Ioh. 15	8	5 7 7 55
28 c Kuf. 15	0	5 7 7 55
29 d Wigilia	15	5 7 7 55
30 e Andrzej Ap.	24	5 7 7 55

tych czas. Ziad idac, ku bramie S. Pawła, mija się Iskinia, w ktorey mieszkał Kaktus, ktorego Herkules zabił, iż mu był woły pokradł. Na ośtarku, przy bramie samey w murze, jest Pyramida wielka, wyrobiona z wielkich sztuk marmuru białego, Cájusa Cestulza Epulonis, tam pochowanego; od Alexandrá VII. restaurowana. Od bramy poczyną się drogá Ostycńska. Za Bramą iak ná czterystaiania, jest Káplica, gdzie SS. Apostołowie będąc ná śmierć prowadzeni, żegnali się z sobą: z tamtad, iak ná drugie cztery stáiania, jest Kościół S. Pawła; mający w sobie Kolumn marmurowych 50. przy nim są OO. Benedyktini; Tam jest Krucyfix, od ktorego rewelacye odbierała S. Brigidá. Tam także leży część ciała SS. Apostółow, Piotra y Pawła. Z tamtad więcej nizeli ná ćwierć mile Polskie, jest micyłce, gdzie S. Pawła święto, zowie się trzy Fontány, dla tych zrodł ktore wyni.

Nowy Kalendarz		Bieg	Aspekty Wybory	Włoskich Braciów Opisane.
1 f Eligiusz	6	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	wyniknęły przy ścięciu ie-
2 g Bibiany	12	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	go, (wodą w nich słodką
Beda znaki na Stomcu, Kiepcu. Luc. 21.				
3 a b Barbary P. y. M.	0	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	jak mleko) kiedy głowa
4 c Cecylii Opata	12	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	trzy razy skoczyła, wołając
5 d Ambroszego	4	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	IEZVS. Od Mieyica trzech
6 e Ambroszego	6	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	Fontan, to jest ścięcia S.
7 f Ambroszego	8	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	Pawła powracając się ku
8 g Ambroszego	0	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	Rzymowi, ta droga która
9 g Ambroszego	13	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	do S. Sebaſtyana prowadzi,
Gdy usłybał Jan w więzieniu. Luc. 21.				
10 a b Barbary P. y. M.	25	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	naprzód mia się Kościółek
11 c Hermioniego	8	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	Annunziata; potym in via
12 d Lucyi	22	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	Appia widzieć stare fabryki
13 e Ambroszego	5	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	nazwane Caput bov's, gdzie
14 f Ambroszego	19	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	były groby Metellow, tam-
15 g Ambroszego	4	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	że blisko jest Circus Antoni-
16 g Ambroszego	9	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	ni Caracalle. Następnie Ko-
Tam jest głos wołającego na puszczę. Joan. 1.				
17 a b Barbary P. y. M.	4	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	ściół S. Sebaſtyana, w któ-
18 c Hermioniego	19	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	rym ciało tegoż S. leży: tam
19 d Lucyi	4	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	ła Cataumba, inaczey Cripte,
20 e Ambroszego	19	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	gdzie ciała SS. Męczenników
21 f Ambroszego	3	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	chowano: tam pochowano
22 g Ambroszego	17	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	40. Papieżów, 74. tysięcy Mę-
23 g Ambroszego	1	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	czenników. Pilaże Kościelni
Reku 15 Panonania Tiberiella. Luc. 3.				
24 a b Barbary P. y. M.	4	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	nazywały Cemeteryum Calxti.
25 c Hermioniego	6	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	Tu jest studnia, gdzie ciała SS.
26 d Lucyi	9	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	Apostołów Pi tra y Pawła od
27 e Ambroszego	1	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	Greków wyrte były. W t, ch-
28 f Ambroszego	1	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	że Lochach Concilium S. Kalixty
29 g Ambroszego	5	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	odprawił. Idąc tą drogą jest
30 g Ambroszego	16	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	Kościół nazwany Domus quo
Gdy ten położony ufl. Luc. 2.				
31 a b Barbary P. y. M.	8	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	vada. Dla tego że na tym mie-

wyniknęły przy ścięciu ie-
go, (wodą w nich słodką
jak mleko) kiedy głowa
trzy razy skoczyła, wołając
IEZVS. Od Mieyica trzech
Fontan, to jest ścięcia S.
Pawła powracając się ku
Rzymowi, ta droga która
do S. Sebaſtyana prowadzi,
naprzód mia się Kościółek
Annunziata; potym in via
Appia widzieć stare fabryki
nazwane Caput bov's, gdzie
były groby Metellow, tam-
że blisko jest Circus Antoni-
ni Caracalle. Następnie Ko-
ściół S. Sebaſtyana, w któ-
rym ciało tegoż S. leży: tam
ła Cataumba, inaczey Cripte,
gdzie ciała SS. Męczenników
chowano: tam pochowano
40. Papieżów, 74. tysięcy Mę-
czenników. Pilaże Kościelni
nazywały Cemeteryum Calxti.
Tu jest studnia, gdzie ciała SS.
Apostołów Pi tra y Pawła od
Greków wyrte były. W t, ch-
że Lochach Concilium S. Kalixty
odprawił. Idąc tą drogą jest
Kościół nazwany Domus quo
vada. Dla tego że na tym mie-
scu S. Piotrowi uciekającemu
Chrystus P. ukazał się, którego
on spisał, Domus quo vadit a
Chrystus P. rurſus crucifigi Romā.
Czym napomniony S. Piotr po-
wrócił się do więzienia.

STARY álbo RVSKI
KALENDARZ
NA LITO HOSPODNE 1701

Ná ten Rok Páschália táka.

Rozdestwo Chrystá w Piátnicu.
Bohoiáwlenie Chrysta we Wtorek.
Mjásfáiáfty od Rozdestwy Nedyl. 6. dni 2.
Másiłfnaíá Nedylá dn. 8. Fewruár.
Perwszy den Postu Welykáho dn. 16. Fewruár.
Błáhowiszczenie Bohorodycy w Seređu.
Páschá ábo Woskres Chrystá dn. 5. Aprylá.
Woznese Chrystá ná Nebo dn. 14. Máíá.
Sofzeftwo S. Duchá dn. 24. Máíá.
Petrohowo puštu Nedyl. 4. den 1.
Petrá y Páwłá w Ponedyłek.
Wspenie Przešwiátyiá Bohorodycy w Subotu.

W tym Roku Wielkanoc Ruská, pospołu
z nászá, przypadnie.

Kálenídarú Ruskoho Misiácy, Ná Rok Hospodný. 1702.

Dni IANVARYI,			Dni FEBRVARYI,			Dni MART.		
Polsk.	Rusk.	Styczeń,	Polsk.	Rusk.	Luty,	Polsk.	Rusk.	Márzec.
12	1	OPRE, HOBY. Wáhl: W.			<i>Człowiek nikij mił dwá</i>			<i>Wnide Isus w Kápern</i>
13	2	S. Sylwestra Papy Rym.			Syna. Luk. Zac. 79.			Mar. Zac. 7
14	3	S. Maláchijá Pror.	12	1	N. ELVD SYNA.	12	1	N. 2. POSTA.
		<i>Wozwraśisjá Pástryie</i>	13	2	STREZENIE. HOSP.	13	2	S. Teodora Mucz.
		<i>chw. Luk. Z. 5.</i>	14	3	S. Symeona Bohopry	14	3	Prep. Otcá Herasima
15	4	N. pred BOHOLAW.	15	4	S. Si bor. Otcá	15	4	S. Mucz: Kononá
16	5	S. Feopanta Muczen.	16	5	S. Achán Mucz:	16	5	SS. Mucz: Teodorá y pro-
17	6	BOHOLAW. CHRYS.	17	6	S. Wkufy Episk.	17	6	SS. Episkop: w Cherfoní
18	7	Sobor S. Ioanna Krestite	18	7	S. Parfemiá	18	7	S. Teofilaktá Archiepił.
19	8	S. Prepod: Heorhiá			<i>Iehda przyde Syn człow</i>			<i>Ize chośczer pomni ińi,</i>
20	9	S. Mucz: Polnewkta			Mat. Zac. 105			Marko Zac: 37.
21	10	S. Hryhoria Episkop.	19	8	N. MIESOPVJNAIA	19	8	N. 3. POSTA.
		<i>Styśwa Isus rákio Ioan</i>	20	9	S. N. křora Mucz	20	9	SS. Muczeniki 40.
		<i>predan. Mat. Zac: 8.</i>	21	10	S. Mucz: Chárlampjá	21	10	S. Kondráta M.
22	11	Nedylá i. po BOIAW.	22	11	S. Meletia Archiepi	22	11	S. Sofroniá Pátryarch
23	12	S. Tatiány Mucz,	23	12	P. Otcá Martinianá	23	12	S. Teofaná Iřpowid
24	13	S. Muc Iermiá.	24	13	P. O tć Auxentia	24	13	S. Nikiforá Pátryarchi.
25	14	SS. Otcé w Smíy	25	14	S. Apoktoł Onifimá	25	14	S. Otcá Wenedikta
26	15	S. Prepodob: Pawłá			<i>Ařce odpuszczańce.</i>			<i>Orode newinny Mar.</i>
27	16	Pokł: Wer: S. Petrá			Mat. Zac: 17.			Zac: 40.
28	17	S. Antonia Welikono	26	15	N. SYROPVST. AIA.	26	15	N. 4. SREDOPVST.
		<i>Koz ystetú dobry Luk. 94</i>	27	16	† Perwřy den Poltu	27	16	S. Sawiná Mucz:
29	18	N. 2. po BOIAWL.	28	17	S. Mucz. Teodora i moniá	28	17	S. Alexiá.
30	19	S. Mákaria Ichipetk.	1	18	S. Leontyna Papy	29	18	S. Kirillá Archiepisk:
31	20	S. Ewfimia Welikaho,	2	19	S. Apoktoł. Archippá	30	19	SS. Chryzántá y Dáriy
1	21	S. Maximá Iřpowid.	3	20	S. Leoná Episkop	31	20	SS. OO. wobiteli S. Sawy
2	22	S. Timofcia Apoktoł.	4	21	S. Timofcia w Simwol.	1	21	S. Iakowá Iřpow
3	23	S. Mucz. Klementá			<i>Wofchoté Isus ińi wáhl,</i>			<i>Poiat Isus dwanadesiat,</i>
4	24	Prep: Mater Xeniy			Ioan Zac. 25.			Mar: Zaczoło 47.
		<i>Slipiec nikij. Luk. 89.</i>	5	22	N. 1. WSTVPNAIA	2	22	N. 5. POSTA.
5	25	N. 3. po BOIAWL.	6	23	S. Pol karpa Mucz.	3	23	S. Nikoná y procz.
6	26	S. Otcá Xenefoná.	7	24	OBRIHLAW: ICA: Kr.	4	24	S. Zacháryi Otcá.
7	27	S. Ioan. Złotou. Wozwřá	8	25	S. Tarasía Archiep	5	25	BLAHOW. BOHORO
8	28	S. Ewfemá.	9	26	S. Parfeniá Episk.	6	26	S. Archán Háwriylá
9	29	S. Ihnátiá Bohonos.	10	27	S. Prokopia. Iřpowid.	7	27	S. Mucz: Mátrony
10	30	S. WASYLYIA WELIK.	11	28	S. Wafilia Iřpowidnik	8	28	S. Srefaná otcá.
11	31	SS. Kirá y Ioanna						<i>Prežde šesti dneý Pářhi.</i>
								Ioan: Zac: 47
						9	29	N. 6. KWITNAIA
						10	30	S. Ioánná rekepisa,
						11	31	S. Iřaryá Cudotw.

Kálenárú Ruskoho Misiácy, Ná Rok Hospodny. 1701.

Dni APRIL,

Dni

MAY,

Dni

JUN:

Pols	Rus	Kwiecień,	Pols	Rus	May,	Pols	Rus	Czerwiec:
12	1	S. Maryi Egipt.	12	1	S. Pror. Jeremiy.	12	1	† den 1. pult. Petrock.
13	2	† WELYK CZETWER	13	2	S. Aftanafia Welik.	13	2	S. Nikifora
14	3	WELYK PIATEK			<i>Pride I/m wobrad.</i>	14	3	S. Mucz. Lukiána
15	4	WELYK SVBOTA			Ioan. Zacz. 12.	15	4	S. Mitrofana P. tryarchi.
		<i>Wnuczali bi Słowo, Ioan. 1</i>	14	3	N. 5. po WOSKRES.	16	5	S. Dorothea Episkopá
16	5	N. WOSKR: CHRYS:	15	4	S. Mucz. Pelahiy	17	6	S. Ota Wilfary oná,
17	6	PONEDEL. WELIK.	16	5	S. Iriny.			<i>Chodiay I/m primer. Mat. 9.</i>
18	7	WTOROK WELIK.	17	6	S. Iowá Práwednaho;	18	7	N. 2. po SOSZEST.
19	8	S. Apostol Irodioná.	18	7	ZIAWLEN. S. ☩.	19	8	S. Kyryá Archiepišk.
20	9	S. Mucz. Emphichia	19	8	S. Ioana Bohosłowa	20	9	Swiatz: Muc:
21	10	S. Mucz. Terentia	20	9	MOSZCZ. S. NYKO	21	10	Pr. Ota Ioánná
22	11	S. Andipy Episkopá			<i>Mimo idy I/m. Ioan. 34.</i>	22	11	S. Ioánná Paleodaw
		<i>Sufizu pozde woredin</i>	21	10	N. 6; po WOSKRES.	23	12	P. Theodora Trychin.
		Ioan; 65.	22	11	S. Mokiiá Mucz.	24	13	S. Mucz. Akliny
23	12	N. 2 S. Watina Pariskoh.	23	12	S. Epifaniá			<i>Swiatnik rżnień sko.</i>
24	13	Swiatz Mucz. Artemona	24	13	S. Mucz. Hlikeriy			Mat. Zacz. 18.
25	14	S. Mártyna Papy	25	14	WOZNESENIE HOSP.	25	14	N. 3. po SOSZEST.
26	15	SS. Apost: Anifarcha	26	15	S. Pachomia Welik.	26	15	S. Ammofa Protoká
27	16	S. Mucz: Iriny	27	16	S. Theodora	27	16	S. Tychoná Cudotw.
28	17	Swiatz: Muc. Simeona			<i>Wozwede I/m oczystwy</i>	28	17	S. Mucz. Mánnuťa
29	18	Pr. Ota Ioánná			<i>na Niebo. Ioani 56.</i>	29	18	S. Mucz: Leontia
		<i>Przyde Iosif od Arym</i>	28	17	N. 7. po WOSKRES.	30	19	S. Apost. Iudy
		Mar. Zacz. 69	29	18	S. Petra Dionysia	1	20	Swiatz Muc: Methodia
30	19	N. 3 po WOSKR.	30	19	S. Pátrykiá			<i>Prystupi kucnu Sor. Ma. 25a</i>
1	20	P. Theodora Trychin.	31	20	S. Fathlea	2	21	N. po 4. SOSZEST.
2	21	Anatrya Mucz.			SS. Konstant. y Heleny	3	22	S. Muczen: Iuliana
3	22	P. Teodora Skotá	1	21	S. Mucz. Wasiliská	4	23	S. Ahryppiny
4	23	S. GEORGIA.	2	22	S. Micháyla spowid.	5	24	ROZDEST Ioán; Kreftj.
5	24	S. Mucz. Sawy	3	23	<i>Woposlidniy den Welik.</i>	6	25	S. Mucen: Fewroniy.
6	25	S. MARKA Ewán.			Ioan 17.	7	26	Prepod. Ota Dawida.
		<i>Wyjde I/m Ioan. 14.</i>	4	24	N. SOSZEST: S. DVCH.	8	27	Prepod. Samfona
7	26	N. 4. po WOSKR.	5	25	PON. SS. TROYCY.			<i>Swiatko rebo dwa Biskóá</i>
8	27	S. Symeona Episkopa	6	26	S. Karpá Apost.			Mat. 28.
9	28	S. Iafoná	7	27	Swiatz Mucz. Ferápontá	9	28	N. 5. po SOSZEST.
10	29	S. Mucz: g. w Kiziku.	8	28	S. Nikity Episkopa	10	29	SS. PETRA y PAW. Apo
11	30	S. Apost. Iakowa	9	29	P. Ota Makiiá	11	30	Sobor. 12. Apult.
			10	30	<i>Swiatko rebo Iosif Mar. 38.</i>			
			11	31	N. WOSKR SS.			

Kalendáru Ruskoho Misiacy, Ná Rok Hospodny. 1702.

Dni		IV LIY,	Dni		A W H V S T,	Dni		SEPTEWRY,
Rus	Pols	Lipiec,	Rus	Pols	Sierpien,	Rus	Pols	Wrześień.
1	1	SS. Gud. Kozmy y Dami.	12	1	Profi: Czesl. Krestia. †	12	1	Nowosie Lito
2	2	POŁOŻ. RYZ. BOHO.	13	2	<i>Człowiek nikij przyspi.</i>	13	2	S. Muc. Mámántá,
3	3	S. Mucz. Iáikintá			Mat: Zacz. 71.	14	3	Swiaż: Mucz. Antóni;
4	4	S. Ot. Andreiá Krypt.	13	2	N. 10 po SOSZEST.	15	4	S. M. Wawily. Archiep.
		<i>Wójeł Iłus w Korabl.</i>	14	3	S. Dalmiáta O cá	16	5	S. Prep: Zachariá
		Mat. 29.	15	4	S. Ewdokiy Mucz.			<i>Zakonnik nikij przyspi.</i>
5	5	N. 6. po SOSZEST.	16	5	S. Mucz. Ewfcheniá			Mat: 92.
6	6	S. Syzoiá Otcá	17	6	PREOBRAZ. HOSPOD.	17	6	N. 14. CVD: S. MICH.
7	7	S. Ftomiy Otcá	18	7	S. Mucz. Domentianá.	18	7	S. Sozontá M.
8	8	S. Muc. Prokopiá.	19	8	S. Emeliana Epišk.	19	8	ROZDEST. BOHOR.
9	9	Swiaż: M. Pankratia			<i>Vpłobisla Cárstwu Mat. 77</i>	20	9	SS. Ioakimá y Anny.
10	10	SS. Muczen. 45.	20	9	N. 11. po SOSZEST.	21	10	SS. M. Minodory y procz.
11	11	S. Mucz. Ewfimiy	21	10	S. Lávrentiá M.	22	11	S. Prp: Theodory.
		<i>Ponem idestá dwa slpca.</i>	22	11	S. Ewplila Mucz.	23	12	S. Mucz. Awtonomá.
		Mat. 37.	23	12	S. Muc: Fotiá y Anikit.			<i>Człowiek nikij odchodí.</i>
12	12	N. 7. po SOSZEST.	24	13	S. Máximá Ispowid.			Mat: 105.
13	13	S. Hávryeli arch.	25	14	S. Pror Michela	24	13	N. 16. po SOSZEST.
14	14	S. Akwily Apust.	26	15	VSPENIE BOHOR:	25	14	WOZDŮY: CZES. KRÉ.
15	15	SS. M. Kirika y Iulity.			<i>Iunosá nikij. Mat: 79.</i>	26	15	S. Mucz. Nikity.
16	16	S. M. Antiochená	27	16	N. 12 po SOSZEST. IWI	27	16	S. IOSAFATA Mucz.
17	17	S. Mucz. Maryny	28	17	S. Myrona Mucz	28	17	SS. M. Sofiy y procz.
18	18	S. Mucz. Emeliana	29	18	S. Flotá Mucz	29	18	S. Ewmeniz Epišk.
		<i>Widw Iłus narod mnoh.</i>	30	19	S. Mucz. Andreiá. Strát	30	19	S. M. Trofimá
		Mat. 58.	31	20	S. Pror: Samoylas			<i>Widw Iłus wóstrany Tyrob.</i>
19	19	N. 8. po SOSZEST.	1	21	S. Apóst: Thadeiá			Mat. 51.
20	20	SS. PROR: ILIE.	2	22	S. Muc: Ab. Ioniká.	1	20	N. 17. po SOSZEST:
21	21	S. Ioan y Semioná			<i>Człowiek nikij bi domow.</i>	2	21	S. Konradá Ap.
22	22	S. MARY MAHDAL.			Mat. 87	3	22	S. Foki Mucz.
23	23	S. M. Trofimá.	3	23	N. 13. po SOSZEST:	4	23	Zaczánie S. Ioan. Kresty
24	24	S. CHRISTINY	4	24	S. Iewrychya M.	5	24	S. Perw: M. Thekliá
25	25	VSPENIE ANNY S.	5	25	S. Mořz: Warw tołom.	6	25	S. Prp. Ewfrosinij.
		<i>Ponem Iłus. Mat. 25.</i>	6	26	SS. M. Andryana y Nat.	7	26	Preřta Ioan: B. hosfo. †
26	26	N. 9 po SOSZEST.	7	27	S. Otcá Páimá Wel.			<i>Stai Iłus py tezeri.</i>
27	27	S. Pantalimoná	8	28	S. Ot. Moyseia Muryn.			Luki 17.
28	28	S. Prohora.	9	29	VSIK: hávwy S. IANA	8	27	N. 18. po SOSZEST:
29	29	S. M. Kaleníká.			<i>Sorwot brák. Synu swie.</i>	9	28	S. Gharytoná Spow.
30	30	SS. Apóst. Sify y S. Mur.	10	30	N. 14. po SOSZEST.	10	29	S. Kiryaka
31	31	Miasopustka ulpen.	11	31	POL: POLAS. BOH.	11	30	S. M. Archoná Armeh.

Kalendaru Ruskoho Misiacy, Ná Rok Hospodny. 1702.

Dni		OKTOWRY,	Dni		NOIEWRY,	Dni		DEKAMWRY,
Pols	Rus	Pazdziern:	Pols	Rus	Listopad.	Pols	Rus	Grudzien,
12	1	PONR: PRES: BOHO			<i>Przyśledźu Ijusu w ostr. n.</i>	12	1	S. Pror. Naumá
13	2	S. Walecz. M. Kypriana.	12	1	Luk. 58.	13	2	S. Pror. Awwakumá.
14	3	S. Mu. Dionisja Arcop	13	2	N. 21. po SOSZEST.	14	3	S. Pr. Sofonía.
		<i>Idkoze chojczete darworit.</i>	14	3	S. Akindyma	15	4	S. M. Warwary
		Luk. 25.	15	4	S. Akepfymá	16	5	S. Otca Sawy ofswiaż.
15	4	N. 19. po SOSZEST.	16	5	S. Otca Ioánikiá			<i>Człówek nikry forwory w p</i>
16	5	S. Charytyny Mucz.	17	6	S. S. M. Hataktoná.			<i>cz. c. Luk. 75.</i>
17	6	S. Apollot Ftopny	18	7	S. Pawła Ispow.	17	6	N. S. NIKOLAIA CVD.
18	7	SS. MM. Serhja. y Wáh.			S. Lazara	18	7	S. An. w rozja Ep.
19	8	S. Prp: Petli y.	19	8	<i>Człówek nikry Luk. 39</i>	19	8	S. Parapia
20	9	S. Apollot Iakowá.	20	9	N. 24. MICHAYL. AR.	20	9	ZACZATIE BOHOR.
21	10	S. M. Ewlampiá.	21	10	S. Onytyfora Mucz.	21	10	SS. Mucz. Miny y procz.
		<i>Idiaszo Ijusu. Luk: 30.</i>	22	11	S. Ierafia	22	11	S. Danila Stoiplniá.
22	11	N. 20. po SOSZEST.	23	12	SS. Mucz. Miny y proc.	23	12	S. Spiridona Cudctwor.
23	12	S. rowa y Tarhá	24	13	S. Ioanna Mitoiti.			<i>Sirotsi rebo desiat pro-</i>
24	13	SS. Karpá y Papyty.	25	14	S. Otca Ioan: Zlot.			<i>kazen. Luk. 85.</i>
25	14	S. M. Nazaria			S. Ap. Filippá † Zapust.	24	13	N. 29. po SOSZEST.
26	15	S. M. Lukiána Prez.			<i>Wozłubisz Hospodchá.</i>	25	14	S. Firsá Mucz.
27	16	S. M. Lohwina Sot.			Luk. 53.	26	15	S. Elef reia
28	17	S. Proro. Ohy.	26	15	N. 25 po SOSZEST.	27	16	S. Pr: Ahheia:
		<i>Izyde Sirati. Luk. 35</i>	27	16	S. MATFEJA Ap.	28	17	S. Pr: Dawtáfá.
29	18	N. 26. LVKILIEWAN.	28	17	S. Hilior:go	29	18	S. M. Sewastiani
30	19	S. Prorok. Iorfa	29	18	SS. M. Piatoná y Romá.	30	19	S. M. Womifantia.
31	20	S. Arteria	30	19	S. Pror: Awdiá.			<i>Mnoziest zwaní Maloz.</i>
1	21	S. Otca Hárioná.	1	20	S. Hryhoría Dekap.			Luk. 76.
2	22	S. Awerkua Episk.	2	21	WOWED: Pres: BOHOR	31	30	N. przed Rozdestw.
3	23	S. Apoll. Iakowa			<i>Człóweku nikciemu bohata</i>	1	21	S. Iuliany Mucz.
4	24	S. Mucz. Arethy y procz.			Luka 66	2	22	S. Anastajy Mucz.
		<i>Człówek nikry bi bohata.</i>	3	22	N. 26. po SOSZEST.	3	23	S. Io Muczenn. v Krit.
		Luk. 83.	4	23	S. Ap. Filimoná.	4	24	S. M. Ewhenii.
5	25	N. 22. po SOSZEST.	5	24	S. KATERYNY	5	25	ROZDEST. HOSPOD.
6	26	S. DIMITRIA.	6	25	S. Ot Klimentá Pap. R.	6	26	SOBOR PRESW: BOH.
7	27	S. Neilóra	7	26	S. Alimpia Stoipln.			<i>Odśedżym Wolichwom se</i>
8	28	S. M. Terentia	8	27	S. Mucz. Iakowa perfi.			<i>Anheł Hospod. Mat. 4.</i>
9	29	S. Prep: Anastajy.	9	28	S. Stefana Ispow.	7	27	N. S. STEFANA Mucz:
10	30	SS. M. Zinomia y procz.			<i>Zeno odpuszczena sesi od</i>	8	28	SS. Mucz. Dwitmi
11	31	SS. Apoll: Stachia y pro			ned. Luk. 71.	9	29	SS. Mstencow 14. tys.
			10	29	N. 27 po SOSZEST.	10	30	S. Muczenicy An ty.
			11	30	S. ANDREA Apoll.	11	31	Prp. Melanii Rymł.

P R O G N O S T Y K G E N E R A L N Y. R O Z D Z I A Ł I.

O Początku Roku.

Ilko zwaśne/ tak y teraz Rok Astronomiczny / zaczyna sie od pierwszego wstępu Kias-
zeta Plánetow Słońca/ w známie Zodyakcznego Baráná/ kiedy Słońce wstąpiwszy w
pierwszą minútę onegoż w gore ku Septemtrionowi/ podnosić sie/ obumierać od okro-
pney iimy/ biała pokryte powoło w ziemi zstąpiące rzeczy/ swoim rozgrzewiać promie-
niem ożywiać/ y onym vigarem udzielać poczyna / wszystkim ludziom/ czas sposobny
do rolney zabawy/ wszelakiey prace/ uciechy/ y amorow podać/ y według Makrobiusza/ po-
goda y weselość powietrza śmiech y uciechy/ Jowiśowi y Wenerze spráwienie. Mós-
ment zaś początku tego/ dnía 21. Mársz godz. 1. m. 58. po północy z Poniedziałku na
Wtorek przypada.

R O Z D Z I A Ł II.

O Rewolucyi, y Pánu Dorocznym.

Przy początku Astronomicznego Roku; Poludniowcy ☿ opánował króla: na Wschód
dół Rozłozł od D w domu nieprzystać zstąpiącego oświecony jest/ do zachodniej
groty opadłszy zatóczył sie Rák; pracowity Byk/ w północney spoczywa Kopie/ przy swo-
iej dziedziczy Wenerę komitywie. Słońce z Merkuryem w słonecznych promieniach zató-
czonym w domu subściencyi iasnieje/ tamże y Jowiś w swoim dziedziczwie ☿ placić
Saturnowi/ od Słońca 28. m. odległemu; słazony zostaje. Márs/ quadratem obiera w
domu nieprzystać w známeniu Rá bedący odgrają. Słowafinocza we Lwie w góbie
necie Maksonkow zatrzymanym spoczywa. Ogón zaś w ♄/ w dom żywota wplatał sie/
Chmistrzyni młodych Dam Venus/ z gubernatorke starych Mátron D/ trzęciałowym
konferencye odprawia promieniem. Na Páństwo zaś w ten Rok po czynionym w se-
cretis votis między Niebieskimi Plánety ballotowaniu/ Márs ogłoszony jest / Protem
zif Plánetowie idło zbytecznie porywczemu/ stárego y leniwego/ záf konsyliarzáf naznaczył
M Saturná; lubo o to z nim chytry contruie Merkury; położony wydawoży instrument.

Fortitudines.

Debilitates.

E. ♄. ☿. ☉. ♀. ♁. D.	E. ♄. ☿. ☉. ♀. ♁. D.
44. 28. 24. 15. 18. 29. 12.	9. 26. 9. 9. 9. 10. 20.
16. 31. 59. 35. 14. 10. 9.	11. 13. 0. 0. 34. 14. 18.
23. 23. 22. 1. 25. 36. 30.	15. 24. 22. 5. 4. 5. 5.
45. 4. 32. 25. 29. 30. 17.	13. 18. 20. 12. 23. 0. 14.
128. 70. 137. 76. 86. 95. 68.	58. 81. 51. 16. 70. 29. 57.
58. 81. 51. 16. 70. 29. 57.	
70. -- 85. 50. 19. 66. 11.	

R O Z D Z I A Ł III.

O Skutkach Rewolucyi Roczney.

Słońce significator Monárchow y náznákomiech bedących prerogatywach personarow
D in

in domo Substantie zostając/ między pomyślnie angurować im sukcesy/ ale że in conjunctione Saturni 28 m. od siebie o legiti go zostaje/ tedy względem zdrowia nie dobrze ruszą/ także ☿/ między pospolitościu ichom się odgraż. / rozruchami.

Jowiś Gubernator Annotonich Oratorów/ y w gronie zasłomionych ludzi/ będąc in proprio domicilio y domo substantie, swoim gubernatorem fortunne wflu. nocy oblicznie/ y znaczne fortunę augmenta, quodiat tylko w dalsza do nich/ ichom się od buntowników odgraża oppressyimi.

Mors odważnych Bawółierow/ bellonie śluzących director, w domu nieprzyjaciół zostając u wśladkich stanów nienawistki swoim adherentom ominuire. Uczonym ludziom śmi. Mercatorowi applaudować będą

Pospolitemu gminowi ♃ significatrix onego/ w domu nieprzyjaciół zostając y w ☿/ także Saturni/ nie dobry rok oblicznie/ u Pánstwa nienawistcia. odgraża/ także częsta śmiertelność. u znacznych tylko Matorów osobliwe vnziaśa fawory.

R O Z D Z I A Ł IV.

O Czterech częściach Roku.

Zima pierwsza część Polarycznego Roku zaczęła się dnia 22. Grud w pułgod po pułnocy ze Wtor. na Szrode/ w roku prześlłym. Pánstwo żmy przy Saturnie y Merkuryym/ Pierwsza część mrožno wietrzna; Druga z początku śniegami/ dalej mrozami naprzykrzy się: trzecia mrožno sław. się.

Wiosna drugaczęść Roku zaczyna się dn. 21. Mar. g. 1. m. 58. po pułnocy/3 Poniedź na Wtorek/ rzady wiosny przy Marsie y Jowiśu/ Pierw. część do pogody ma przyczyni/ druga pluskotami naprzykrzać się będzie; trzecia do pogody y weselości nakłania.

Lato trzecia część Roku początek odbierze dn. 22. Czerw g. 3 m. 6 po pułn. ze Szrody na Czw. Rzady Lata przy Merkuryym y Wenerze/ Pierwsza część dla Retrogradacyi ☿/ sa/ y innych Plánetow w znakach Wodnistych/ badaczy. do zbierania siar/ deżkami prześladać będzie; druga wiatrami y pluskotami z początku przykrzy się będzie/ dalej pogoda popie się; do krolew y trzecia część nakłania.

Jesień czwarta część Roku zacznie się dn. 23. Wrześ g. 1 m. 49 po połud. Pierwsza część do wilgotności y częstego powietrza alteracyi ma przyczyni/ druga y trzecia stateszniey się odprawia. Rok tedy ten do zbyteczney wilgotności nakłania/ do wielkiej ząd. y znaczney powodzi przyczyni nie widzę/ iako ani do pożarów ognistych/ pochodzących z piorunow.

R O Z D Z I A Ł V.

O Chorabach.

Dama iedn. / młóć Bawółierá naturalnym pudrem czupryne przystraszona nośa/ tego/ nie kontentuiac się że sama pod czubem chodziła; iego też w rękę wprowadziła/ modę/ dwóistym przyozdobiając iego czoło kometem; ktoremu żenie do upodobania takow wy przypadał ornáment: owá niewieśkim utwóidby się affektem/ do wiecznego rozvodu dopomoc mu chciała; ze dwóch niestrawnych kondymentow/ osobliwa zgotowawszy miszulancya y iego nią uczestkowawszy. Wiec że owe kondyménty przeciwnie sobie spráwowały effecty/ tak się wzajemnie attemperowały/ że owej chąbce/ onemu zdrowie przyniosły: co pięknie Poéta wyrzucił.

Toxi-

Toxica zelotypo dedit uxor macha marito | Ergo inter sese dum noxia pocula certant
 Nec latis ad mortē credidit esse datum: | Cessit lethalis noxa salutifera.
 Miscuit argenti lethalia pondera vivi | Protinus & vacuos alui petiere recessus
 Cogeret ut celerē vis geminata necem | Lubrica delectis quae via nota cibis.
 Dividat haec si quis, faciūt discreta Venenū | Quā pia cura Deū prodest, crudelior uxor
 Antidotum lumet qui sociata bibet; | Et cum fata volunt, bina venena juvāt.

Ná ten Rok ocrzymaw sý gubernium dwóch przełiwne wydłaciych influeneye planetow/
 to iest Mars y Saturnus/ tamten z natury goracy/ ten zimny/ dalby Bog / żeby sie tak
 utemperowali w swoich influeneyach/ aby ich skutki zdrowiu ludzkiemu nie škodziły. Ale
 nie uważając na aspekty Nieb effie/ widze że zdrowych nie moge obiecywać częstow/ bo
 gubernatrix pospolitego ludu pod imiem Saturna ieczac; także Cauda Draconis w do-
 mu żywota zostając/ nie iednego o niebezpieczeństwo zdrowia przyprowadzi. Wac że
 rok po wielkiej części wilgoć naprzyćżać sie będzie / tedy z tad łatwo putredo hu-
 morum przypaść może / a z tym choroby

R O Z D Z I A Ł VI.

O Kruchościach.

ZŁotó ná wiosne najlepſzy prowent/ w ieſieni tájż dobry/ żimie y lecie doremna praca/
 Srebrá Łato dobrze udzieli/ Żeſieni barzo mało ná žime y wiosne praca ſie nie ná-
 grodzi:

Oto w žimie y w ieſieni najlepſzy pożytek przynieſie lecie miernieyſzy/ ná wiosne ſtráta.
 Lyna pod czas wiosny troche ſie pokáże/ w inſze częſci roku záginie.

Stali y Żelázi žime y ná wiosne doſtatkim/ w ieſieni ſkápicy/ lecie barzo máły pro-
 went.

Miedzi ná Łato y žime obſity prowent/ w ieſieni ſkápó/ ná wiosne utrádą.

Żywe ſrebro lecie obſicie/ w Żeſieni ſkápó ſie pokáże/ ná žime y wiosne záginie.

R O Z D Z I A Ł VII.

O Wrodzaniu Ziemiſkim.

PRAWDA iest/ że niektórzy ludzie (iako w przeſtłych opisałem Bálendarzách) częſtá en-
 downie/ częſtá teſ z pełnoſci roſnych g-ſtych y grubych humorow/ w żołądku bedacey
 bez pokármu ná iaki krotki czas żywot prowadzić mogą: przeſie iednak przyrodzoným
 ſposobem/ zdrowy człowiek bez pokármu obchodzić ſie nie może Tym bowiem członki
 ſzwalone poſilone bywáia/ y całemu ciału czyſtwoſć przywraca ſie/ dla czego żywować
 ſie nie potrzeba/ Kiedy każda żyiocarzecz wſelákimi ſposobámi o pokárm ſtara ſie/ choć y
 z niebezpieczeńſtwem życia/ iako w diákich widzimy zwierzách Ludzie zaś do tego na-
 bycia/ roſnych zażywáia ſposobow/ oſobliwie owi co ſwoiey nie máia kuchnie Tręſilo
 ſie raz we Włoſech/ dwóch frántow widzac w iedney Oſtrey/ wielkiego proſtáka Au-
 ge gospodarſkiego/ znowiwszy ſie przyſli do Oſtery ná ten czas kiedy ſamego gospodar-
 zą w domu nie było/ y doſć wybornie roſtázali ſobie przygotować obiád/ po którym co
 najlepſzego nápiwſzy ſie winá/ owego Oſteryárczyká zawołáli/ roſtázawſzy mu/ przy ſo-
 bie ráchunek czynić/ co mu od nich náleży. Ow tedy uczyniwszy conto powiedzia/ iż mu
 36 ow bankiet cztery przynałéżáły ſludy; w tym ieden wyiát mieſeć z pieniadzi/ niſy

chcać pić; a drugi uchwyciłszy go rzecze: nie czyś mi tego affrontu żebyś miał pić; ty
do to mnie przynależ; tyś owe zapłacił Polacya/ mnie teraz przynależ. On mu tak
replikę dał: prawda hem ja na tamte spendował/ ale y ty znou na inšym mieyscu; złączym
ja teraz zapłaci. Tak tedy z soba Kontrowertuiac zgodzili się/ i by ten zapłacił tego ow
Ostędrzył/ mając zawiazane oczy uchwycił. W tym kiedy ow po kamierze z zawiazanym
oczyma szuka owego/ y mając/ ktory miałby płacić; owi cicho powychodzili/ śmiego Ostę
ryzowały zostawiały/ ktory szukając owych/ wszystkie kieliski y flaki portuili. Pod
ten czas przychodzi Gospodarz/ y usłyby na gorze zgiełk/ idzie aż widzi swiego slugę/ z
zawiazanym oczyma/ po kamierze chodzącego/ dziwuje się/ a tym czasem ow tego uchwyci
łi mówiąc: już cie też teraz trzymam/ ty maś zapłacić/ na co gospodarz; ba ty hultaju
mnie te szkody twoim zapłaciś grzbietem/ tamże zśraz od niego dorsalem windykował
zapłaci. Ale nie każdemu dni zawięże takowy uchodzi funt: złączym bezpiecniey ten śl
za sie o pożywienie/ kto z ziemstich prowentow on sobie prokurui. Na ten zaś Rok/ po
mierz domus quarta jest signum terreum, y swoley Rzodeczyny prezencya/ ufelicytowa
ny/ żadnych także tych nie odbiera Planetow promieni/ złączym obfity miałby pracowis
tego roln. ka porciekły urodzay/ byle tylko częste deszcze z początku lata/ iakiey leniwemu gos
podarzowi nie urobily szkody.

Właściwy wygody Gospodarza dozornego; klade tu dni do siania, szczipienia dobre.

Dni do siania dobre.

Dni do szczipienia dobre.

Wzietnia 1. 5. 6. 10. 11. 12. 17. 18. 24. 25. 26.

Wzietnia 1. 10. 19. 20. 27. 28.

Mai 2. 3. 6. 8. 9. 13. 16. 17. 18. 22. 23. 29. 30.

Mai 6. 16. 17. 22. 24.

Czerwiec 3. 5. 6. 12. 19. 20. 21. 22.

Czerwiec 3. 12. 13. 14. 20. 21. 22.

Wrzes 1. 2. 4. 8. 9. 15. 16. 21. 22. 23. 28. 29. 30.

Wrzesnia 4. 11. 12. 20. 21. 30.

Pozdzier. 5. 6. 7. 13. 14. 19. 20. 25. 26. 27. 28.

Pozdzier. 2. 7. 9. 17. 18. 22.

Listopad 2. 3. 9. 10. 16. 17. 21. 22.

Listopad 4. 14. 15. 24. 25.

R O Z D Z I A Ł VII.

O Plci Bratogłowskiej.

Znamienicieli młodych Sem Venus/ w własnym ryzgowaniu będąc głąbine/ y od
złych nie będąc oppressa Maleficorum Aspektow: wesole swoim Klientom obiec
momenta/ do wzajemnych Przyjaćielskiego zwiastu correspondency/ pomagac zechc
Metronom zaś ciemnym/ Kiehy \square rem Saturna zraniony/ y w więzieniu zostający z
przy wydawaniu na świat potomstwa cięskiem odgraża niebezpieczeństwo/ a osobliwie
owym/ Erors porzywczemi uwodzic się affektami/ same do tego okazywa podają.

O Powodzeniu niektórych Miast Polskich.

Krakow y Mala Polska.

Stolecznego Miasta Krakowa Signifikatorów/ uważając
na figurach Niebieskich położenia; Na dymie lubo miedzy
ture=

tuteżnemi obywatelami żaloba odgrażaia Niebą/ przecie ie-
dnak do przyiacielskich affektow łaczenia/ także y nabycia for-
tuny nakłaniaia. Na Wiosne też inflinacye potwierdzaia/
lubo iatiesz skryte zachodzić beda diffidencye. Lecie/ podobne
zimowym influencye; Na Jesien gospodarskie applicacye
sprawia.

Poznań, y Wielka Polská, Lwow, y Wo-
iewodztwo Ruskie.

O Bywatelom támeżnych Kráiow na Zime/ częstymi dy-
wertencyami; pod czas Wiosny/ około gospodarskich za-
baw/ także skrytych nabyciem skarbow przysłuża sie Niebą;
Lecie miedzy przyiaciolmi diffidencyami odgrażaia. w Je-
sieni/ pomieszanie humorow w ciałach ludzkich sprawia.

Wárszawá, y Woiewodztwo Mázowieckie,
Wilno, y W. X. Litewskie.

Z Zimie częstymi chorobami odgrażaia Niebą. Na Wiosne
wesole y fortunne sprawia influencye. Lecie y częsta
śmiertelnośćia y buntownikami strąca Altra. W Jesieni też
bunt y renouwa/ do fortuny iednak nabycia kredensować ze-
chca.

PROGNOSTYK CODZIENNY.

S T Y C Z E N.

Pierwsedni Stycznia mroźne/ Worek y Szroda do śniegu słonne.
Pierw. kwad. Stycz. dn. 6. iegoż godz. 6. m 17 po połnocy/ mroźno sie staro/
Nledz. śnieżna Wore. y Szr. wietrzne/ Czwo. mroźny.

Pełnia Strycz. dn. 14. Strycz godz 2. m. 52. po pułn. dzień y turo na śnieg słonne
Niebo/ Wrocl 3 mrozem/ ostatek wietrzno pogodny.

Ostrej. kw. Strycz. dn. 21. tegoz/ g. 0. m. 24. po pułn. mrožno pos. pno nastanie/ daz
ley mrozami powie sie.

Now Lut. dn. 18. Str g. 2. m. 58 po pułn. mrožno sie stawi od Poniedz. zdwieruché.

L U T Y.

Pierwsze dni Lutego mrozne.

Pierw. kw. Lut dn. 5. tegoz/ g. 4 m. 21. po pułn. mrožno sie pokaze/ Poniedz. y
Szrod. o śnieg podryzżane/ także Ezwarek y Wiatrak/ inże dni wietrzne.

Pełn. Lut. dn. 12. tegoz g. 3 m. 57. po połud. w śnieżney białwie stawi sie. Wrocl
mglisty / od Szrody wypogodii.

Ostat. kwad. Lut. dn. 19. tegoz g. 8 m. 39. po pułn. cała ta kw. z miosopustnikami
trzyma niestateczno/ zawieruchami sie naprzykrzając.

Now Mar dn. 26. Lut. g. 7 m. 7 po połud. wiatr z śniegiem przez ostrej sprawi.

M A R Z E C.

Pierw. dni Marca wietrzno mrozne aż do Kwadry.

Pierw. kw. Mar dn. 6. tegoz g. 11. m. 45. po połud. cała ta Kwadra do niestatecz
zney powietrza konsystucyey ma przyczyny/ Sobota tylko naysołownieysza.

Pełn. Marca dn. 14 Marca godz 2. m. 35. po pułn. mrožno nastanie/ Ezwarek y
Piatek pogodny/ ostatek mrozami zafoscy.

Ostrej. kw. Marca dn. 20. tegoz g. 5. m. 47. po połud. mrožno naprzykrzy sie/ Ezwar
ek wilgot. inże dni do pogody nastania.

Now Kwiet. dn. 18. Marca w Kwadrans po połud. dzień Nowiu wietrzny/ Ezwar
ek y Piatek pogodny.

K W I E C I E N.

Pierwsze dni Kwiet. pogodny/ Poniedz pochmurny/ Wrocl z wiatrem.

Pierw. kwad. Kwiet. dn. 5. tegoz/ g. 3 m. 35. po połud. do pogody ma przyczyny/
y tak potrwia/ wyiawszy Poniedziaték mglisty

Pełnia Kwiet. dn. 11. tegoz / na pułgod przed połud. cała ta kw. osobliwie ładna
wielka Sobota wiatrami naprzykrzy sie: Poniedz. Wielk z przymrozkiem meland.

Ostrej kw Kwiet. dn. 19. tegoz godz. 3. m. 16 po pułnocy pogodno stawi sie / y tak
potrwia aż do Niedz. pochmurney/ Poniedziaték deszcz przyniesie.

Now Maj dn. 17. Kwiet godz 5. m. 2 po pułn. pogoda dni Kwietn. zafoscy.

M A Y.

Pierwsze dni Maja wilgotne z grzmorem.

Pierwsza kwad. Maj dn. 5. tegoz go 3 m. 0 po pułnocy/ do pogody ma przyczyna
ny. S Stanisław zdeszczu y grzmotami Wrocl pochmurny / inże dni pogodnieysze.

Pełnia Maja dn. 11 tegoz go 7. m. 5. po połudn. pogoda przyniesie / Niedziela pos
chmurna/ Poniedz. deszcz sprawi/ Wrocl z wiatrem.

Ostat. kwad. Maj dn. 18. tegoz god 4 m. 55. po połudn. tu pogodzie nastania.
Niedz. y Poniedz. pomieśane / inże dni wesołe.

Now

Now Czerw. dn. 26. Mias g. 3 m. 41 po połudn. dzień Nowin opłocze się/ Niedź.
Melancholiczna/ y Poniedziałek/ inże dni wesele.

C Z E R W I E C.

Pierwsza kwad. Czerw. dn. 3. tegoż przed semym połudn. dziś y jutro wiatr sprawi w
Poniedział. świąteczny na deszcz się zabiera/ także y we Wtorek/ we Czwart. zagrzmie.

Pelnia Czerw. dn. 10. tegoż g. 2 m. 41 po pułn. wietrow zachodnich poruży Niedź. y
Poniedział. melancholiczne, w Boże Ciało dymury z miernym deszczkiem/ także y w Piątek.

Ostat. kwad. Czerw. dn. 17. tegoż g. 7 m. 38 po pułn. posępno y wilgotno stanie się/
jutro z deszczem/ od wtorku wiatry dymury rozpędzają/ w Piątek zagrzmie.

Now Lipca dn. 25. Czerw. g. 10 m. 44. po pułn. dzień Nowin wietrzny/ daley czas
nieśwataczny.

L I P I E C.

Pierwsza kwad. Lip. dn. 2. tegoż godz. 5 m. 59 po połudn. do pogody słonnet/ Niebą/
Szroda z wiatrami wschodnimi/ Sobota z grzmotem.

Pelnia Lip. dn. 9. tegoż g. 10 m. 3. po pułn. grzmory przyniesie/ jutro wietrzno/ od
Szrody na pogodę zabiera się.

Ostat. kwad. Lip. dn. 17. tegoż w Kwadrans po pułn. z początku ta kwadr. pochmurna/
z tyłkowicami/ od czwartku pogodnie/ się.

Now Sierp. dn. 24 Lipca godz. 11 m. 3. po połudn. do pogody ma przyczyny/ Sobota
pochmurna/ Niedziela z deszczem.

Pierwsza kwad. Sierp. dn. 31. Lip. g. 11 m. 8. po połudn. z pogodą zawita.

S I E R P I E N.

Pierwsze dni Sierp. do pogody staniają/ wyiaższy Piątek z deszczem.

Pelnia Sierp. dn. 7. tegoż godz. 9. min. 12. po połudn. dziś y jutro czas nieśwata-
czny/ w Piątek/ Sob. y Niedź. na grzmot się zabiera.

Ostat. kwad. Sierp. dn. 15. tegoż godz. 6. min. 7. po połudn. ku wesołości nakładają.
Sobota tyłko a Poniedziałek zawiśćać chcą.

Now Wrzes. dn. 23. Sierp. godz. 10 min. 2. po pułn. dzień Nowin opłocze się/ Czwarte-
tek pochmurny/ Sobota z miernym deszczkiem/ inże dni pogodne.

Pierw. kwad. Wrzes. dn. 30. Sierp. godz. 4. m. 35. po pułn. h. i. a. s. u. n. a. r. o. b. i.

W R Z E S I E N.

Pierwsze dni Września pogodnie/ Poniedziałek wietrzny.

Peln. Wrzes. dn. 6. tegoż godz. 9. min. 39. po pułn. dziś y jutro y w Piątek na
deszcz posępno/ od Soboty wyiaśni.

Ostat. kwad. Wrzes. dn. 14. tegoż w Kwadrans po pułn. Czwartek y Piątek z des-
zczem/ Niedź. wietrzna/ ostatek pogodny.

Now Paźdz. dn. 21. Wrzes. godz. 7. m. 59. po pułn. wietrzno nastanie/ y e. s. i. e. n. a. s. i. e.
przytryy zimnemi nocami y wiatrami/ przy nieśwataczney konfityrucyey powietrza.

Pierw. kwad. Paźdz. dn. 28. Wrzes. g. 11 m. 25. z pułnocy. wiatr z zimnym deszczem
przyniesie.

PAZDZIER.

P A Z D Z I E R N I K.

Pierwsze dni Pądzier. mgliście posępne z zimnemi nocemi.

Pełnia Pądz. dn. 6. tegoż god. 0 min. 14 po pułn. dziś y jutro Smury przechodzą Niedź. Doniedź y Wtorek pogodnie/ Szroda wietrzna/ Czwartek mgliście.

Śmier. Kwad. Pądz. dn. 14. tegoż g. 5 m. 23. po pułn. deśczę przyniesie. Niedź. pogodna także Doniedź. y Wtorek Czwart. melanch.

Now Listop. dn. 21. Pądz. god. 5. min. 25. po pułnocy/ przymrozki spręży/ osobliwie dziś/ jutro/ y we Szrodę.

Pierw. Kwad. Listop. dn. 27. Pądz. g. 8 m. 55. po połud. wiatr pułnocny przyniesie z przymrozkami.

L I S T O P A D.

Pierwsze dni Listop. na w. lgość posępne.

Pełn. List. dn. 4. tegoż g. 6. m. 28. po połud. pogodno śnieży sie Wtorek. wietrzny Szroda y Czw. pochmurne/ Piątek. mgliście. Sob. posępna

Śmier. Kwad. Listop. dn. 12. tegoż godz. 8. min. 38. po połud. na śnieg posępi/ y także potrwia aż do Czwartku/ daley spoczyniesz się Niebą

Now Grud. dn. 19. Listop. godz. 3. po południu w śnieżney ale niecierwaley śnieży sie także/ osobliwie Doniedź y Wtorek/ od Szrody na pogodę się zabiera.

Pierw. Kw. Grudnia dn. 26. Listop. godz. 10. min. 11. po pułn. na pogodę śnieżną Niebą/ Wtorek y Szroda z ciepłą chmą.

G R U D Z I E N.

Pierwsze dni Grudnia niesfaterczne.

Pełn. Grud. dn. 4. tegoż god. 1 m. 27. po połud. dziś y jutro niesfatercznie/ od Szrody na pogodę się zasnosi/ z przymrozkami.

Śmier. Kwad. Grud. dn. 12. tegoż godz. 9. m. 38. po pułn. mroz spręży Czwartek y Piątek śnieżny/ Sobota wietrzna także y Niedziela.

Now Sycz. dn. 19. Grud. godz. 1. min. 18. po pułn. wietrzno mroźno śnieży sie: y także potrwia aż do Kwadry.

Pierw. Kwad. Sycz. dn. 26. Grud. godz. 3. m. 11. po pułn. mroźno nastanie/ y także potrwia aż do Soboty śnieżney.

ZEBRANIE I ARMAROW

W Brakowie na 8. Stężyca w Mian.
2. na 8. Wic/ 3. na 8. Michał.
w Mianie/ na Wniebowstanie P. Marycy/
2. na dzień Trzech Królew.
w Lublinie/ na Świętli/ 2. na 8. Szymon
y Judy/ 2. na Gromnicę.
w Warszawie na 8. Józef.
w Toruniu/ na Trzy Króle/ 2. na Wnie-
bowstanie P. 3. na 8. Szymon y Judy.
w Zakroczymiu na 8. Wiktoryn.
w Toruniu/ na Wniebowstanie P. W.
2. na 8. Józef/ 3. na Szrodości.
w Poznaniu 1. na wstępny rydłien/ 2. na
8. Józef/ 3. na 8. Michał/ 4. na 8. Lucyę.

w niektórych Miastach Polskich.
w Kaliszu/ na Wniebowstanie P. 2. na 8.
Wic/ 3. na 8. Włodzięz/ 4. na 8. Marcin.
w Sandomierzu na Wniebowstanie P. Marycy/
2. na 8. Włodzięz.
w Łowiczu na 8. Włodzięz. 2. na 8. Lucyę.
w Wrocławiu/ na Szrodości 2. na 8.
Jan Zbysław/ 3. na 8. Włodzięz.
w Łowiczu na 8. Włodzięz.
w Sandomierzu/ 1. na 8. Dominik/ 2. na 8.
Marcin.
w Ścieżnie 1. na 8. Włodzięz/ 2. na 8.
Sandomierz.

